



ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE
MULTISERVICES
DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.

La Direction Générale d'Algérie Poste lance un avis d'Appel d'Offres National et International Ouvert avec exigence de capacités minimales portant sur « ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE MULTISERVICES », DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.

Le présent appel d'offres national et international ouvert avec exigence de capacités minimales est destiné aux soumissionnaires :

- Fabricants de GAB, ou Distributeurs agréés par le fabricant ou Représentants agréés par le fabricant, agissant seul ou en groupement.
- Qui disposent ou s'engagent à mettre en place un réseau de service après-vente sur les cinq régions du pays (Centre, Ouest, Est, Sud, Extrême sud), selon l'annexe joint au présent cahier des charges.
- Ayant réalisé au moins une quantité de 10% cumulée de la commande maximale objet du présent appel d'offres, dûment justifiées par des attestations de bonne exécution ou des procès-verbaux de réception provisoire sans réserve ou de procès-verbaux définitifs.

Les représentants des entreprises ou du groupement d'entreprises intéressés par le présent avis d'appel d'offres, doivent se présenter muni d'une demande établie sur papier à en-tête, le designant nominativement à l'adresse ci-après :

EPIC Algérie Poste
Lot n°01 parcelle n° 04 Zone d'Affaires Bab Ezzouar Alger
DIRECTION CENTRALE DES MARCHES, 9^{ème} étage, bureau n°23

Le cahier des charges est à retirer par les soumissionnaires intéressés, directement ou par des représentants dûment mandatés, à la Direction Générale d'Algérie Poste, Direction Centrale des Marchés, 9^{ème} étage, sis au Quartier des Affaires Bab Ezzouar - Alger Algérie, contre paiement de la somme, non remboursable, de dix mille dinars (10.000,00 DA) à vider au compte courant postal CCP n° 380576 clé 80 pour les soumissionnaires nationaux, et de cent Euro (100 €) pour les soumissionnaires étrangers à vider au compte bancaire N°621 300 300 018 46 ouvert au nom d'Algérie Poste auprès de la BNA, représentant les frais de documentation et de reprographie.

La durée de préparation des offres est fixée à trente (30) jours à compter de la date de la première publication de l'avis d'appel d'offres dans la presse nationale.

Une caution de soumission correspondant à un pour cent (1%) du montant maximum de l'offre (lorsque ce dernier est supérieur à 300.000.000,00 DA) doit être présentée par le soumissionnaire, dans son offre technique.

La durée de validité des offres est égale à la durée de préparation des offres, augmentée de trois mois à compter de leurs dépôts.

Le jour de dépôt des offres correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres tel qu'indiqué ci-dessus, de 8h00 à 12h00 à l'adresse mentionnée ci-dessus.

Les soumissionnaires doivent présenter leurs offres accompagnées des pièces énumérées dans l'article 17 du cahier des charges. Chaque soumissionnaire doit soumettre son offre en un original et deux (02) copies, portant respectivement les mentions « original », « copie 1 » et « copie 2 ». Le dossier de candidature, l'offre technique et l'offre financière, doivent être misés dans des enveloppes séparées.

Les trois enveloppes sont insérées dans une enveloppe anonyme, comportant la mention suivante :

Appel d'Offres National et International Ouvert
avec exigence de capacités minimales
N° ...-05.../DGAP/DDMSFP/2021

ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE
MULTISERVICES,
DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.

A soumettre par la commission d'ouverture des plis et d'évaluation des offres

L'ouverture des dossiers de candidatures, des plis techniques et financiers aura lieu publiquement, correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres à 14h00.
Les soumissionnaires sont invités à y assister.



Open National and International Call For Tender
With Minimum Capacities Required Numb...05.../DGAP/DDMSFP/2021
"For the Acquisition and the put into service
Of 600 full-service automated banking machine"
As part of a Market Order

The Head-Office of Algérie Poste launches an Open International and National Call for Tender with minimum capacity requirements, for "acquisition and the put into service of 600 Full-service automated banking machine. As part of a Market Order.

This Open Call is destined to the tenderers:

- The manufacturers of automated banking machine, the distributors and, the Representatives whom, must be approved, by the manufacturers, acting alone or in a group
- The tenderers who have, or engage to deploy an after-sales service network covering the five regions of the country (the center the west, the east, the south, and the extreme south) according to the annex Attached to the specifications tender book
- Having already conducted, at least, one contract of 10% percent from the maximal order, indicated in this call for tender, duly justified by certificates of good execution or unreserved minutes of provisional approval or final minutes.

The Representatives of companies or groups of companies concerned by this tender are required to provide and to send a request, indicating the name of the subcontractor and drawn up on the tenderer's headed paper, to the address below:

EPIC ALGERIE POSTE
Lot n°01 parcelle n°04 Zone d'Affaires Bab Ezzouar Alger
Direction Centrale des Marchés
9ème étage bureau n°23

In order to withdraw the specifications tender book against a prior payment of the non-refundable amount of ten thousand Dinars 10.000,00 DA), which have to be transferred on The Postal Current Account numb 380576 clé 80 opened near Algérie Poste, (for tenderers Under Algerian law) and non-refundable amount of one hundred 100 euro (for foreign Tenderers) which have to be transferred on the Bank account N° 621 300300 018 46 opened in name of Algérie Poste at the Algerian National Bank (BNA) this amount is representing the documentation and copying fees.

The period of offers preparation is fixed to thirty 30 days starting from the first day of the publication of this tender in the national daily newspapers

A bid bond on an amount of one percent 1% of the offer's maximal amount (when this later is superior or equal to 300.000.000,00DA), must be to be included in the technical offer

The period of the offers validity is equal to the period of the offers elaboration plus 03 three months starting from the deposit of the offers

The deposit of the offers is fixed at the last day of the period of offers preparation as described above, from 8.00 to 12 AM. on the address mentioned above.

The tenderers must present their offers containing the documents indicated in the article 17 of the specifications tender book. Each tenderer must submit its offer in one original piece And two (02) copies, with mentioning on them "Original" and "Copy 1" and "copy 2". The submission file, the financial offer and the technical offer must be put in three 03 separated Envelopes.

The 03 three envelopes must be submitted under another anonymous envelope comprising only the following mention

Open National and International Call for Tender with Minimum Capacity Requirements

Numb -05.../ DGAP / DDMSFP / 2021

"Acquisition and the put into service of 600
Full-service automated banking machine. As part of a Market Order
To Be Opened Only By The Bids' Opening & Evaluation Committee

The opening of the technical and financial offers will be held in a public session on the day corresponding to the last day of the offers elaboration on at exactly 14.00 PM

The Tenderers are invited to attend the meeting of the bids opening Committee.



ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE
MULTISERVICES
DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.

La Direction Générale d'Algérie Poste lance un avis d'Appel d'Offres National et International Ouvert avec exigence de capacités minimales portant sur « ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE MULTISERVICES », DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.

Le présent appel d'offres national et international ouvert avec exigence de capacités minimales est destiné aux soumissionnaires :

- Fabricants de GAB, ou Distributeurs agréés par le fabricant ou Représentants agréés par le fabricant, agissant seul ou en groupement.
- Qui disposent ou s'engagent à mettre en place un réseau de service après-vente sur les cinq régions du pays (Centre, Ouest, Est, Sud, Extrême sud), selon l'annexe joint au présent cahier des charges.
- Ayant réalisé au moins une quantité de 10% cumulée de la commande maximale objet du présent appel d'offres, dûment justifiés par des attestations de bonne exécution ou des procès-verbaux de réception provisoire sans réserve ou de procès-verbaux définitifs.

Les représentants des entreprises ou du groupement d'entreprises intéressés par le présent avis d'appel d'offres, doivent se présenter muni d'une demande établie sur papier à en-tête, le designant nominativement à l'adresse ci-après :

EPIC Algérie Poste
Lot n°01 parcelle n° 04 Zone d'Affaires Bab Ezzouar Alger
DIRECTION CENTRALE DES MARCHES, 9^{ème} étage, bureau n°23

Le cahier des charges est à retirer par les soumissionnaires intéressés, directement ou par des représentants dûment mandatés, à la Direction Générale d'Algérie Poste, Direction Centrale des Marchés, 9^{ème} étage, sis au Quartier des Affaires Bab Ezzouar - Alger Algérie, contre paiement de la somme, non remboursable, de dix mille dinars (10.000,00 DA) à vider au compte courant postal CCP n° 380576 clé 80 pour les soumissionnaires nationaux, et de cent Euro (100 €) pour les soumissionnaires étrangers à vider au compte bancaire N°621 300 000 018 46 ouvert au nom d'Algérie Poste auprès de la BNA, représentant les frais de documentation et de reprographie.

La durée de préparation des offres est fixée à trente (30) jours à compter de la date de la première publication de l'avis d'appel d'offres dans la presse nationale.

Une caution de soumission correspondant à un pour cent (1%) du montant maximum de l'offre (lorsque ce dernier est supérieur à 300.000.000,00 DA) doit être présentée par le soumissionnaire, dans son offre technique.

La durée de validité des offres est égale à la durée de préparation des offres, augmentée de trois (03) mois à compter de leurs dépôts.

Le jour de dépôt des offres correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres tel qu'indiqué ci-dessus, de 8h00 à 12h00 à l'adresse mentionnée ci-dessus.

Les soumissionnaires doivent présenter leurs offres accompagnées des pièces énumérées dans l'article 17 du cahier des charges. Chaque soumissionnaire doit soumettre son offre en un original et deux (02) copies, portant respectivement les mentions « original », « copie 1 » et « copie 2 ». Le dossier de candidature, l'offre technique et l'offre financière, doivent être misés dans des enveloppes séparées.

Les trois enveloppes sont insérées dans une enveloppe anonyme, comportant la mention suivante :

Appel d'Offres National et International Ouvert
avec exigence de capacités minimales
N°...-05.../DGAP/DDMSFP/2021

ACQUISITION ET MISE EN SERVICE DE 600 GUICHETS AUTOMATIQUES DE BANQUE
MULTISERVICES.

DANS LE CADRE D'UN MARCHÉ A COMMANDES.
A soumettre par la commission d'ouverture des plis et d'évaluation des offres

L'ouverture des dossiers de candidatures, des plis techniques et financiers aura lieu publiquement, correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres à 14h00.
Les soumissionnaires sont invités à y assister.



Open National and International Call For Tender
With Minimum Capacities Required Numb...05.../DGAP/DDMSFP/2021

"For the Acquisition and the put into service
Of 600 full-service automated banking machine"
As part of a Market Order

The Head-Office of Algérie Poste launches an Open International and National Call for Tender with minimum capacity requirements, for "acquisition and the put into service of 600 Full-service automated banking machine. As part of a Market Order.

This Open Call is destined to the tenderers:

- The manufacturers of automated banking machine, the distributors and, the Representatives whom, must be approved, by the manufacturers, acting alone or in a group
- The tenderers who have, or engage to deploy an after-sales service network covering the five regions of the country (the center the west, the east, the south, and the extreme south) according to the annex Attached to the specifications tender book
- Having already conducted, at least, one contract of 10% percent from the maximal order, indicated in this call for tender, duly justified by certificates of good execution or unreserved minutes of provisional approval or final minutes.

The Representatives of companies or groups of companies concerned by this tender are required to provide and to send a request, indicating the name of the subcontractor and drawn up on the tenderer's headed paper, to the address below:

E.P.I.C ALGERIE POSTE
Lot n°01 parcelle n°04 Zone d'Affaires Bab Ezzouar Alger
Direction Centrale des Marchés
9^{ème} étage bureau n°23

In order to withdraw the specifications tender book against a prior payment of the non-refundable amount of ten thousand Dinars 10.000,00 DA), which have to be transferred on The Postal Current Account numb 380576 clé 80 opened near Algérie Poste, (for tenderers Under Algerian law) and non-refundable amount of one hundred 100 euro (for foreign Tenderers) which have to be transferred on the Bank account N° 621 300300 018 46 opened in name of Algérie Poste at the Algerian National Bank (BNA) this amount is representing the documentation and copying fees.

The period of offers preparation is fixed to thirty 30 days starting from the first day of the publication of this tender in the national daily newspapers

A bid bond on an amount of one percent 1% of the offer's maximal amount (when this later is superior or equal to 300.000.000,00DA), must be to be included in the technical offer

The period of the offers validity is equal to the period of the offers elaboration plus 03 three months starting from the deposit of the offers

The deposit of the offers is fixed at the last day of the period of offers preparation as described above, from 8:00 to 12 AM. on the address mentioned above.

The tenderers must present their offers containing the documents indicated in the article 17 of the specifications tender book. Each tenderer must submit its offer in one original piece And two (02) copies, with mentioning on them "Original" and "Copy 1" and "Copy 2". The submission file, the financial offer and the technical offer must be put in three 03 separated Envelopes.

The 03 three envelopes must be submitted under another anonymous envelope comprising only the following mention

Open National and International Call for Tender with Minimum Capacity Requirements

Numb -05.../ DGAP / DDMSFP / 2021

"Acquisition and the put into service of 600
Full-service automated banking machine. As part of a Market Order
To Be Opened Only by The Bids' Opening & Evaluation Committee

The opening of the technical and financial offers will be held in a public session on the day corresponding to the last day of the offers elaboration on at exactly 14:00 PM
The Tenderers are invited to attend the meeting of the bids opening Committee.